

CURSO DE ALEMÃO - Andréia Bohn

Vokabularsteigerung

[Der Frühling beginnt im Monat März...]

Offiziell dauert der Frühling vom 21. März bis zum 21. Juni.
Oficialmente a primavera dura de 21 de março até 21 de junho.

Der Park ist im Frühling so schön.
O parque é tão bonito na primavera.

Der Frühling kam spät dieses Jahr.
A primavera chegou tarde neste ano.

[...die Blumen zu blühen.]

Die Mandelbäume blühen im März.
As amendoeiras florescem em março.

Blühen Rosen um diese Jahreszeit?
Rosas florescem nesta estação do ano?

Bis jetzt haben die Blumen noch nicht geblüht.
Até agora as flores ainda não floresceram.

[...sprießen grüne Blätter.]

Der Baum hatte keine Blätter.
A árvore não tinha folhas.

Der Boden liegt voll Blätter.
O chão está cheio de folhas.

Tannenbaum, wie treu sind deine Blätter. (Vom Lied "O, Tannenbaum".)
Abeto*, como as tuas folhas são fiéis.

* Abeto é o nome popular das diversas espécies do gênero *Abies*. São árvores coníferas da família das Pináceas, nativas de florestas temperadas da Europa, Ásia e América do Norte. São usadas para decoração de Natal.

Er hatte mehrere Blätter kopiert.
Ele fotocopiou/xerocou mais folhas.

[...die Vögel zwitschern munter.]

Er ist gesund und munter.
Ele é saudável e alegre.

Sie sehen gesund und munter aus.
O Sr./a Sra. parece saudável e feliz.

Nach der langen Fahrt machte ihn der Kaffee wieder munter.
Depois da longa viagem, o café o despertou novamente.

Ich hörte die Vögel zwitschern.
Eu ouvi os pássaros cantando.

[...gehen die Leute wieder öfter spazieren.]

Die Freunde kommen im Sommer öfter spazieren.
Os amigos vêm passear com mais frequência no verão.

Warum kommt ihr nicht öfter spazieren?
Por que vocês não vêm passear com mais frequência?

Ich kann leider nicht öfter spazieren gehen.
Eu infelizmente não posso ir passear com mais frequência.

[...und um die frische Luft zu genießen.]

Genießen Sie Ihren Aufenthalt in Deutschland.
Curtam sua estadia na Alemanha.

Sie genießt es, am Sonntag lange zu schlafen.
Ela gosta de dormir muito no domingo.

Genießt den Urlaub in Europa.
Aproveitem as férias na Europa.

[Der Frühling lockt viele Menschen...]

Der Bauer lockt die Maus mit Käse in die Falle.
O fazendeiro atrai o rato com queijo para a armadilha.

Das warme Sommerwetter lockte viele Menschen an die Seen.
O clima quente de verão atraiu muitas pessoas aos lagos.

Das viele Geld lockt viele Fußballer ins Ausland.
Muito dinheiro atrai muitos jogadores de futebol ao exterior.

[...Blumen und andere Pflanzen zu säen.]

Er hat zwei Pflanzen bestellt.
Ele encomendou duas plantas.

Ich wette, ich kenne die meisten Pflanzen.
Eu aposto que conheço a maioria das plantas.

Die Pflanzen hier im Haus sind großartig.
As plantas aqui na casa são grandiosas / magníficas.

Sie ernten, was Sie säen.
Você colhe, o que você semeia /planta.